



# MONTE-TORO

REVISTA MARIANA MENSUAL

Con aprobación de la Autoridad Eclesiástica

Redacción y Administración: José M.<sup>a</sup> Quadrado, 40. = 5 Cént. número

AÑO I. \*

CIUDADELA, 9 DE MAYO DE 1912

\* NÚM. 5.

## SUMARIO:

*Sección doctrinal:* «Predilección de la Virgen del Toro en favor de los Menorquines», III, por Torino, pág. 33.—«Simbolismo de la Columna de luz», por Partheno Montlauróphilo, pág. 35.—«Mes de María», pág. 36.

*Sección poética:* «Sols jo...?», por A., pág. 36. «Miscelánea mariana», por \*\*\*, pág. 39. «Cuarenta Horas en el Santuario de Monte-Toro», pág. 39.

## SECCIÓN DOCTRINAL

### PREDILECCIÓN DE LA VIRGEN DEL TORO

#### EN FAVOR DE LOS MENORQUINES

III.

**E**N el culto de la sagrada Imágen de la excelsa Tutular de esta Isla de Menorca, se vé como una fuente de aguas vivas de las que emanan consuelos y beneficios en abundancia. Es como una mina de oro extremadamente puro, con que estos isleños podemos comprar los más apreciables bienes.

Aquel poder de la Madre de Dios, que encierra la plenitud de todos los bienes, de los que es la única y fiel dispensadora;

aquella bondad del corazón tiernísimo de la Virgen Maria, con que quiere emplear a favor nuestro el poder que ha recibido; este poder, esta bondad, se han manifestado, con hechos muy elocuentes, en beneficio de los que la han invocado, con el dulce nombre de Nuestra Señora de Monte-Toro.

¿Quién, en efecto, al visitar el Santuario consagrado a nuestra amantísima Madre, no se ha sentido vivamente conmovido, en presencia de tantos testimonios fehacientes que proclaman sus bondades? ¿Quién, por indiferente que sea, no experimenta el calor del rayo de fé, que emana potente de aquellos *ex-votos*, recuerdos peren-

nes de gracias alcanzadas, por la intercesión de nuestra bondadosísima Protectora? ¿Quién de estos isleños, no ha oído contar hechos prodigiosos atribuidos a la augusta Virgen del Toro? Los hay en tanto número, que se puede afirmar, que ha franqueado sus gracias y favores con una generosidad pasmosa, haciendo objeto de la misma a los particulares y a los pueblos de esta Isla, en muchas ocasiones.

Aun cuando algun maldiciente se atreviese a negar la veracidad de tales hechos, hablarían en su favor la historia, la tradición y otros mil monumentos que a una voz testifican que la Virgen del Toro, ha protegido constantemente a estos isleños en sus azares privados y públicos y particularmente a los navegantes: depondrían en confirmación de su benéfica influencia, las incontables dádivas colgadas en su Santuario, perennes testimonios de los bienes exteriores y corporales que se han recibido de Ella, y miles de lenguas protestarían contra los audaces que pretendiesen menguar la confianza ilimitada, que los buenos menorquines tienen cifrada en el poder y beneficencia de su adorada Madre.

Pero dirá alguno, que los incrédulos no darán fé a la piedad y poder de nuestra excelsa Ma-

dre, por sólo el rumor y fama popular de sus beneficios y prodigios; es cierto, y puede agregarse aún, que tampoco la darian, aunque ellos mismos fuesen testigos de semejantes hechos. ¿Acaso no fueron testigos presenciales de los milagros de Jesucristo, muchos judios, quienes, sin embargo, no creyeron en él? Demasiado cierto es, lo que ha dicho un escritor contemporáneo, «que el mundo no se ha convertido a Jesucristo por sus milagros, sino a pesar de ellos.»

Pero sea de esto lo que fuere, la Virgen del Toro tiene en cuenta a sus hijos los menorquines, y sólo se propone, con los beneficios que les dispensa, demostrarles que es su Madre y aunque para esto sea necesario que se multipliquen los prodigios, nada perdona a su poder en gracia de sus cuidados maternales.

Aunque sea un impio o un ingrato es, seguramente, deudor a Ella de muchos beneficios. Una madre no abandona a su hijo enfermo: sin que éste se lo pida, acude al médico y proporciona a este hijo a quién ama los auxilios necesarios...

Así lo hace, sin duda, la Virgen María con los menorquines, que la invocan y veneran con el título de Nuestra Señora de Monte-Toro. Tal conducta, tal

modo de dispensar sus gracias, ¿qué puede llamarse sino un efluvio de caricias, que la más

cariñosa de las madres, envía constantemente a sus hijos predilectos?

TORINO.



## SIMBOLISMO DE LA "COLUMNA DE LUZ"

**T**ODOS los escritores que se han ocupado de la tradición del hallazgo de Nuestra Señora de Monte Toro, coinciden substancialmente en señalarle el mismo origen. La hermosa tradición se repite de boca en boca, de la misma manera, del mismo modo: ¡Qué hermosa coincidencia para aquellos que pretenden poner en duda la veracidad de tradición tan respetable! Todos, sin exceptuar uno, convienen en que un religioso anciano de gran virtud, que residía en el Convento de *Lludritx*, durante varias noches fué favorecido con una visión celestial, pues estando en oración vió un gran resplandor que á manera de columna de luz descendía del cielo y reposaba en la cumbre de la montaña del Toro, que desde el Convento se veía.

¿Qué significará esa columna? ¿qué simbolizará?

En el número anterior, al explicar el simbolismo del toro, que figura á los pies de la Virgen, y que guió á los Religiosos Mercedarios al lugar donde se hallaba escondida la Imagen de Nuestra Señora, decíamos que sin suficiente razón nada se hace, ha-

ciendo resaltar la gran sabiduría de Dios al permitir que á los pies de la Virgen se encontrara la figura de un toro. ¿Qué motivos tendría también Dios para que tan hermoso hallazgo se diera á conocer, desde un principio, por medio de una columna de fuego ó de luz clarísima? ¿Qué querrá simbolizarnos con ella? ¡Ah! si en el simbolismo del toro resalta la gran sabiduría de Dios Nuestro Señor, en el simbolismo de esa columna se manifiesta el grande amor, el grande afecto que profesa á las criaturas. ¿No fué una prueba de afecto y de predilección que dió al pueblo de Israel, cuando peregrinaba por el desierto, el enviarles una columna de fuego, para que los alumbrase durante la noche, y una nube que los defendiese de los rayos del sol durante el día? (1)

Pues bien, la columna de luz clarísima es un hermoso simbolo de la protección del Señor, simbolo que nos recuerda que nuestra peregrinación por este mundo es como la de los hijos de Israel por el desierto: como ellos tenemos también una columna de fuego que nos alumbramos en la noche de nuestras tentaciones y de nues-

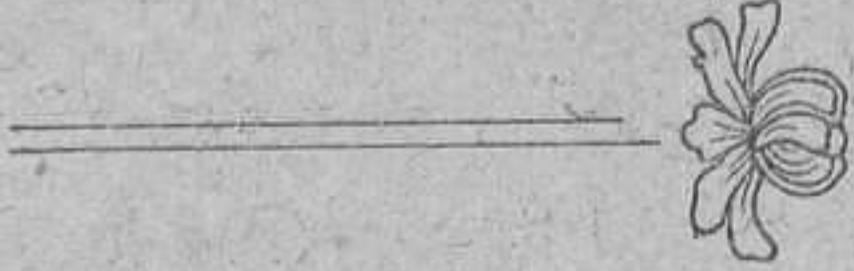
(1) «Expandit nubem in protectionem eorum, et ignem ut luceret eis per noctem». Ps. CIV, 3J.

tras penas: esta es la protección y la predilección de la Reina de nuestros hogares María Santísima del Toro.

He aquí, pues, expuesto ligera-

mente el símbolo de la columna de luz que apareció en el hallazgo de la venerada Imágen.

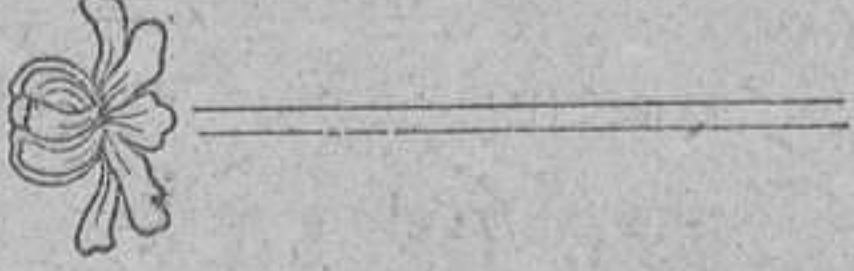
PARTHENO MONTLAUROPHILO.



## MES DE MARÍA

EL mes de Mayo, en el cual la naturaleza se muestra bella y lozana, y toda planta se ostenta vistosa, y todo árbol florece, y estas flores son preludio de los frutos, que más adelante serán el premio de los sudores y afanes del solícito agricultor, los cristianos suelen consagrarle á María.

La Santidad de Pio VII, con rescripto de 21 de Marzo de 1815, confirmado en perpétuo por decre-



to de la S. C. I. de 18 de Junio de 1822, a todos los fieles del orbe católico que pública o privadamente en el expresado, mes honraren con particulares obsequios de oración, actos de virtud, etc., a la Santísima Virgen, concedió por cada día la indulgencia de 300 días y la Plenaria en el dicho mes de Mayo, en que habiendo confesado y comulgado rogaren al Señor por la Santa Madre Iglesia.

Creemos que MONTE TORO, no necesita encarecer las ventajas de tan piadosa práctica.



## SECCIÓN POÉTICA

### Sols jo...?

Bressa lo ventijol branques y fulles  
y juntes l'himne exhalan, tot dolor,  
y publiquen, per tot, la vostra gloria;  
*¡Verge del Toro, reyna de mon cor!*

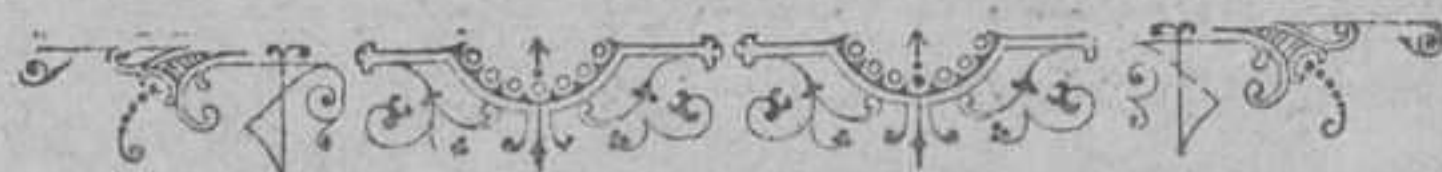
La flor engalanada ab colors belles  
son cälser esbadella, niu d'olors,

y publica per tot, la vostra gloria  
*¡Verge del Toro, reyna de mon cor!*

Lo rossinyol planyivols cants refile,  
torrentals d'armonía y de tendror,  
y publica, per tot, la vostra gloria;  
*¡Verge del Toro, reyna de mon cor!*

De clar enteniment Deu m'adornar  
y ab cor, per abrasarse en vostra amor;  
¡y sóls jo callaré la vostra gloria,  
*¡Verge del Toro, reyna de mon cor!*

A.



MISCELÁNEA MARIANA

**S**USCRIPCIÓN MONTETORINA. — Durante el último trimestre del finido año de 1911, se recogió en concepto de limosnas y donativos para las proyectadas obras de restauración y ornato del Santuario de nuestra querida Madre la Virgen Santísima de Monte Toro, la cantidad de 590'50 pesetas, que sumadas á la anterior de 5.083'33, arrojan un total de pesetas 5.673'83.

He aquí la distribución de lo recaudado en el mencionado trimestre:

CIUDADELA.	Ptas. Céts.
Recaudado en la Secretaría de Cámara . . .	7'20
Recaudado en la Parroquia de Ntra. Sra. del Rosario . . . . .	93'15
Recaudado en la Parroquia de S. Francisco. . . . .	57'14
Donativo de dos Congregantes de S. Luis. . . . .	0'50
<i>Total</i> . . . . .	158'00

MAHÓN.	
Recaudado en la Parroquia de Santa María . . . . .	164'10
Recaudado en la Parroquia de Ntra. Sra. del Carmen . . . . .	45'00
Recaudado en la Parroquia de S. Francisco. . . . .	45'10
Donativo de una devota persona de la Parroquia de Santa María . . . . .	1'00
Donativo del Sr. Director de «El Grano de Arena» . . . . .	3'00
<i>Total</i> . . . . .	258'20

Recaudado en la Parroquia de Alayor. . . . .	39'80
Recaudado en la Parroquia de Ferrerías . . . . .	31'90
Recaudado en la Parroquia de Villacarlos. . . . .	24'30
Recaudado en la Parroquia de San Luis . . . . .	15'00
Recaudado en la Parroquia de San Cristóbal . . . . .	34'35
Recaudado en la Parroquia de S. Clemente. . . . .	12'00
Recaudado en la Parroquia de Fornells . . . . .	7'95
Recaudado en la Parroquia de S. Juan d'els Horts . . . . .	4'20
Recaudado en la Parroquia de S. Juan por el tercer trimestre. . . . .	4'20
Donativo de una piadosa persona de S. Cristóbal . . . . .	0'60
<i>Total</i> . . . . .	174'30

**V**ISITAS AL SANTUARIO DE MONTE-TORO. — La devoción de los buenos menorquines a la que es Tutelar de la Isla; lejos de disminuir vá siempre en progresión ascendiente, siendo numerosos los devotos de tan agraciada Moreneta que acuden periódicamente a visitarla en su venerando Santuario; dando pruebas fehacientes de su acendrada devoción; ya que tienen que vencer no pocas dificultades para llevar a cabo tan piadosa romería.

Los datos que, con puntualidad que agradecemos, nos ha facilitado el Rdo. Sr. Custos de Monte-Toro, del movimiento de devotos peregrinos que, durante el

primer trimestre del presente año, han ido a postrarse ante el trono de María Santísima, depositando su óbolo en agradecimiento por los favores recibidos; acusan haber verificado tan laudable peregrinación 693 personas; correspondiendo al mes de Enero 145; al mes de Febrero 233 y al mes de Marzo 315.

**CURACIÓN MARAVILLOSA.**—De tal puede calificarse la obtenida por la señorita D.<sup>a</sup> Catalina Sampol Mercadal; de 13 años de edad; hija del Sr. Jefe de la Estación Telegráfica de Mahón don Juan Sampol. Cinco años ha venía padeciendo molesta enfermedad ocasionada por un tumor blanco; que le impedía caminar. Habiendo invocado a la Virgen Santísima de Monte Toro ha conseguido su curación en prueba de su reconocimiento por la gracia alcanzada; visitó a María Santísima en su propio Santuario; acompañada de su religiosa familia; depositando en su camarín; en concepto de exvoto; el aparato que por espacio de dos años había llevado.

**PEREGRINACIÓN CIUDADELAÑA.**  
—Los católicos ciudadelanos han iniciado; durante el presente año, las periódicas peregrinaciones con que; los devotos de toda la Isla, obsequian anualmente a su querida Madre; siendo la tercera de las que han venido celebrándose, en estos últimos años, por iniciativa de la Junta Directiva del «Círculo Católico» de Ciudadela; revistiendo;

esta última; el carácter de súplica unánime y de plegaria colectiva a la Celestial Señora por la conservación; aumento y prosperidad de la fé en Menorca.

Sobre las ocho de la mañana del domingo 21 del próximo pasado Abril, ya se hallaban reunidos en la plaza del pueblo de Mercadal; un número crecido de peregrinos, principalmente de Ciudadela; aguardando la orden de la subida, que; se verificó en completo orden; alternando los peregrinos el rezo del Rosario con el canto de letrillas religioso-populares. Después de un breve descanso; verificaron los peregrinos su entrada solemne en la Iglesia; en compañía de algunas piadosas familias de distintos pueblos de la Isla; que se habían adelantado a subir al Santuario; y cantando el himno «Deu vos salve» propio para la Peregrinación.

En el oficio solemne, que celebró el Rdo. D. Jaime Alzina, Pbro.; Profesor del Seminario; cantado por alumnos del mismo Conciliar; ocupó por vez primera la sagrada cátedra el joven Diácono y Prefecto de colegiales del mencionado centro docente; don Leopoldo Vivern y Ferrer, quien en lenguaje fácil y persuasivo expuso a la consideración de sus oyentes que María nuestra Madre era la esperanza para llevar a cabo la regeneración de la sociedad. Los actos colectivos de la piadosa romería, terminaron con la Consagración de todos los peregrinos a la Virgen Santísima; en cuyo honor cantaron los Sres. Seminaristas hermosa Sal-

ve, seguida de Vivas a María Santísima Virgen del Toro, al Papa, a Menorca y Ciudadela católica. Dignos de encomio son cuantos contribuyeron al feliz éxito de tan edificante manifestación de fe y entusiasmo religio-

so, pudiendo fundadamente esperar no serán desoidas en el cielo tan tiernas y fervorosas plegarias por la conservación y prosperidad de la fe en nuestra amada Isla.

\*\*\*

### SANTUARIO DE NTRA. SRA. DE MONTE TORO

**D**EVOTAS y solemnes Cuarenta Horas que con motivo de la fiesta de la Ascensión de Nuestro Señor Jesucristo organiza el Rvdo. señor Capellán Custodio de dicho Santuario con la superior aprobación del Excmo. Sr. Obispo de la Diócesis y con la ayuda de la Adoración Nocturna Menorquina.

Empezarán el domingo 12 de Mayo de 1912 y terminarán el subsiguiente domingo día 19 del mismo mes.

Durante los ocho días expuesta Su Divina Majestad desde las siete de la mañana a las doce del día.

Diariamente labrá Misa mayor a las nueve.

La Adoración Nocturna velará a Nuestro Señor Sacramentado y tomará parte en dichas Cuarenta Horas en la forma siguiente:

Domingo 12 de Mayo.—Subirán la santa montaña la Sección y Tarsicios de Mercadal y el Turno Tarsiciano de San Clemente, concurriendo a la procesión de comienzo y velando al Señor.— Estación mayor.—Misa mayor,

que cantará el coro infantil sacramento, con sermón a cargo del Rvdo. D. Pedro Vilalonga, Pbro. Cura párroco de San Francisco de Ciudadela. Mes de María. Trisagio. Bendición con el Santísimo y Reserva.

Idénticos cultos se celebrarán durante los ocho días que durarán las Cuarenta Horas.

Lunes 13.—Las Velas a cargo de las Camareras Adoradoras y Tarsicianas de San Cristóbal.

Martes 14.—Irán a Monte Toro, donde velarán, las Adoradoras y Tarsicianas de Ferrerías.

Miércoles 15.—A las cuatro de la mañana se reunirán en la residencia de las Hermanas Carmelitas las Adoradoras y Tarsicianas de A ayor y se dirigirá al venerado Santuario, cantando la Misa mayor y demás cultos de este día.

Jueves 16.—Fiesta de la Ascensión del Señor.—Las Velas y cánticos a cargo de los Adoradores y Tarsicios de San Cristóbal. Predicará el ya citado orador sagrado Rvdo. don Pedro Villalonga, Pbro.

Viernes 17.—Fiesta de San Pascual Bailón.—Las Velas y actos de este día a cargo de las Ca-



mareras, Adoradoras y Tarsicianas de Mercadal. Se cantarán tres Padrenuestros y el «Responsorium Sancti Paschalis», en honor del glorioso Titular de todas las Obras Eucarísticas.

Sábado 18 — El Turno de San Tarsicio de Fornells cuidará de las Velas y actos de este penúltimo día.

Domingo 19 de Mayo. — Final de las Cuarenta Horas. — Se dirigirán a Monte Toro los Adoradores, Tarsicios, Camareras, Adoradoras y Tarsicianas de Mahón; los Adoradores y Tarsicios de Ferrerías; los Adoradores, Tarsicios, Adoradoras y Tarsicianas de Villa Carlos; los Adoradores, Tarsicios, Adoradoras

Tarsicianas de San Luis, y los Adoradores y Tarsicios de Alayor. — Misa mayor a las nueve y media, predicando el Muy Ilustre señor doctor don Miguel Dalmedo, Canónigo de la Santa Iglesia Catedral. — Solemne procesión con el Santísimo, que recorrerá los alrededores del Santuario. — Tedeum con solemnidad, Tantum ergo, bendición con el Santísimo, terminando con solemne Salve a la Augusta Patrona de los menorquines.

El Excmo. e Ilmo. Sr. Obispo de la Diócesis concede cincuenta días de indulgencia a los fieles que asistan a algún acto de los detallados o hagan una visita a Jesús Sacramentado.

N . M . D . G .

